



Issue date: March 2018  
07/03/18V024

For PDF Installation guide please go to [www.salus-manuals.com](http://www.salus-manuals.com)

SALUS Controls is a member of the Computime Group  
Maintaining a policy of continuous product development SALUS Controls plc reserve the right to change specification, design and materials of products listed in this brochure without prior notice.



Head Office: SALUS Controls plc  
SALUS House  
Dodworth Business Park South,  
Whinby Road, Dodworth,  
Barnsley S75 3SF, UK  
T: +44 (0) 1226 323961  
E: [sales@salus-tech.com](mailto:sales@salus-tech.com)  
[techsupport@salus-tech.com](mailto:techsupport@salus-tech.com)  
[www.salus-controls.com](http://www.salus-controls.com)

### Introduction

The RT510SPE module will switch your appliance on or off in accordance with the temperature set by you. The completed RT510SPE series consists of a transmitter - RT510TX thermostat and a Smart Plug SPE868. Go to [www.salus-manuals.com](http://www.salus-manuals.com) for the full PDF version of the manual.

### Product Compliance

This product complies with EMC 2014/30/EU, LVD 2014/35/EU, RED 2014/53/EU and RoHS 2011/65/EU. Full text of the EU Declaration of Conformity on [www.saluslegal.com](http://www.saluslegal.com)  
(P) 868.0-868.6MHz; <13dBm

### Safety Information

Use in accordance with the regulations. Indoor use only. Keep your equipment completely dry. Disconnect your equipment before cleaning it with a dry towel.

### Einleitung

Der SALUS RT510SPE schaltet Ihrer Heizung an oder aus je nach ihren Heizungseinstellungen. Der RT510SPE besteht aus einem Sender - dem RT510TX und einem Zwischenstecker SPE868 (Empfänger). Auf [www.salus-manuals.com](http://www.salus-manuals.com) erhalten Sie eine komplette Anleitung zu diesem Produkt.

### Produktkonformität

Dieses Produkt erfüllt die wesentlichen Anforderungen der EMC 2014/30/EU, LVD 2014/35/EU, RED 2014/53/EU und RoHS 2011/65/EU. Den Vollständigen Text der EU Konformitätserklärung können Sie auf [www.saluslegal.com](http://www.saluslegal.com) einsehen.  
(P) 868.0-868.6MHz; <13dBm

### Sicherheitsinformationen

Produkt muss gemäß den gängigen Richtlinien verwendet werden. Nur in Innenräumen verwenden. Halten Sie ihr Gerät trocken. Trennen Sie ihr Gerät vom Strom ehe Sie es mit einem trockenen Tuch reinigen.

### Introduction

Le module RT510SPE allumera ou éteindra votre appareil selon la température que vous aurez choisie. La série RT510SPE complète se compose d'un transmetteur (thermostat RT510TX) et d'une prise intelligente SPE868. Rendez-vous sur le site [www.salus-manuals.com](http://www.salus-manuals.com) pour la version PDF complète du manuel.

### Conformité du produit

Ce produit est conforme à la norme EMC 2014/30/EU, LVD 2014/35/EU, RED 2014/53/EU et RoHS 2011/65/EU. Texte complet de la déclaration de conformité de l'UE disponible sur le site [www.saluslegal.com](http://www.saluslegal.com)  
(P) 868.0-868.6MHz; <13dBm

### Utilisation des informations sur la sécurité

Conforme aux réglementations. Conçu pour un usage intérieur. Maintenez votre appareil au sec. Débranchez votre appareil avant de le nettoyer avec un chiffon sec.

### Inleiding

De RT510SPE module zal uw apparaat in- of uitschakelen overeenkomstig de door u ingestelde temperatuur. De complete RT510SPE serie bestaat uit een transmitter - RT510TX thermostaat en een smart plug SPE868. Download de volledige handleiding als PDF-bestand via [www.salus-manuals.com](http://www.salus-manuals.com)

### Productconformiteit

Dit product voldoet aan de richtlijn EMC 2014/30/EU, LVD 2014/35/EU, RED 2014/53/EU en RoHS 2011/65/EU. De volledige EU-conformiteitsverklaring vindt u op [www.saluslegal.com](http://www.saluslegal.com)  
(P) 868.0-868.6MHz; <13dBm

### Veiligheidsinformatie

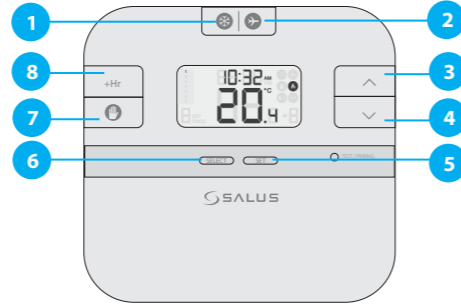
Gebruik in overeenstemming met de voorschriften. Alleen gebruiken in binnenomgevingen. Zorg dat het apparaat helemaal droog blijft. Ontkoppel uw apparaat voordat u het schoonmaakt met een droge handdoek.

### Button Functions

### Fonctions de bouton

### Tasten Funktionen

### Knop functies



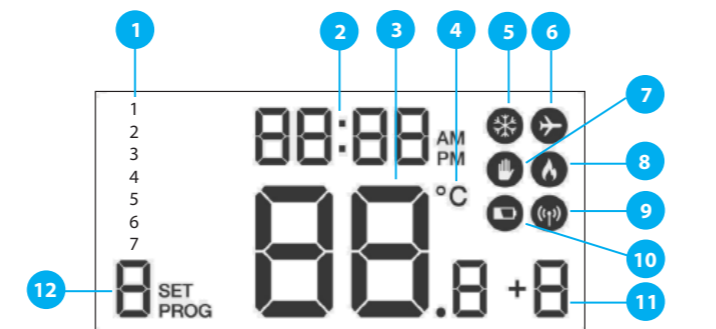
- |   |   |
|---|---|
| <p><b>1</b> Press for frost mode<br/>Betätigen für Frostschutz<br/>Appuyez pour le mode antigel<br/>Druk hierop voor vorstmodus</p> <p><b>2</b> Press 3 sec for holiday mode<br/>Für 3 Sekunden gedrückt halten für den Urlaubsmodus<br/>Appuyez pendant 3 secondes pour le mode vacances<br/>Druk hier 3 sec op voor vakantiemodus</p> <p><b>3</b> Increase button<br/>Erhöhen Taste<br/>Bouton Augmenter<br/>Verhoogknop</p> <p><b>4</b> Decrease button<br/>Senken Taste<br/>Bouton Diminuer<br/>Verlaagknop</p> | <p><b>5</b> Press to confirm setting<br/>Betätigen um die Einstellung zu bestätigen<br/>Appuyez pour confirmer le réglage<br/>Druk hierop om de instelling te bevestigen</p> <p><b>6</b> Press to select setting<br/>Betätigen um Einstellungen auszuwählen<br/>Appuyez pour sélectionner le réglage<br/>Druk hierop om de instelling te selecteren</p> <p><b>7</b> Press to enter/exit permanent override<br/>Betätigen um den manuellen Modus zu aktivieren/deaktivieren<br/>Appuyez pour activer/quitter le contournement permanent<br/>Druk op enter/exit permanent override</p> <p><b>8</b> Press to enter/exit boost mode<br/>Betätigen um den Boost-Modus zu aktivieren/deaktivieren<br/>Appuyez pour activer/quitter le mode boost<br/>Druk hierop om in/uit boostmodus te gaan</p> |
|---|---|

### LCD icons

### Icônes de l'écran LCD

### LED Symbole

### Lcd-pictogrammen



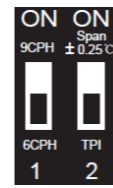
- |   |  |   |  |
|---|--|---|--|
| <p><b>1</b> Current day of the program<br/>Aktueller Tag im Programm<br/>Programme du jour actuel<br/>Huidige dag van het programma</p> <p><b>5</b> Frost Protection<br/>Frostschutz<br/>Protection contre le gel<br/>Vorstscherming</p> <p><b>9</b> RF signal<br/>Funk-Signal<br/>Signal RF<br/>RF-signaal</p> | <p><b>2</b> Current time<br/>Aktuelle Uhrzeit<br/>Heure actuelle<br/>Huidige tijd</p> <p><b>6</b> Vacation Mode<br/>Urlaubsmodus<br/>Mode vacances<br/>Vakantiemodus</p> <p><b>10</b> Low battery<br/>Batterieladung niedrig<br/>Pile faible<br/>Laag batterijniveau</p> | <p><b>3</b> Current Temperature<br/>Aktuelle Temperatur<br/>Température actuelle<br/>Huidige temperatuur</p> <p><b>7</b> Temporary/Permanent Override<br/>Kurzfristige/dauerhafte Änderung<br/>Contournement temporaire/permanent<br/>Tijdelijk/permanent negeren</p> <p><b>11</b> Boost Mode<br/>Boost Modus<br/>Mode Boost<br/>Boostmodus</p> | <p><b>4</b> Temperature unit<br/>Temperatur Einheit<br/>Unité de température<br/>Temperatuureenheid</p> <p><b>8</b> Heating Mode ON<br/>Heizungsmodus AN<br/>Mode chauffage allumé<br/>Verwarmingsmodus AAN</p> <p><b>12</b> Program number<br/>Programm Nummer<br/>Numéro de programmation<br/>Nummer van het programma</p> |
|---|--|---|--|

### DIP switch settings

### Réglages du commutateur DIP

### Einstellungen der DIP-Schalter

### Dipswitch-instellingen



The DIP Switches can be found on the rear of your thermostat.

Die DIP Schalter befinden sich auf der Rückseite ihres Thermostaten.

L'interrupteur DIP se trouve au dos de votre thermostat.

De DIP Switch vindt u op de achterkant van uw thermostaat.



| Control feature | TPI  | Span  |
|-----------------|--|---|
| Operation       | When TPI is selected on DIP switch № 2, the DIP switch № 1 is functional. You can choose the Cycles Per Hour between a lower comfort level (6CPH) and a higher comfort level (9CPH). | When Span is selected on DIP switch № 2, the DIP switch № 1 is not functional. The temperature accuracy of your thermostat is set to ± 0.25 °C. |



| Regeleigenschaften | TPI  | Spreizung   |
|--------------------|--|---|
| Bedienung          | Wenn TPI mit dem DIP Schalter Nr 2 ausgewählt ist so ist der DIP Schalter Nr.1 aktiv. Sie können die Zyklen je Stunde zwischen niedriger komfortebene ( 6 Z/h) oder höherer Komfortebene wählen. | Wenn Spreizung mit dem DIP Schalter Nr 2 gewählt wurde ist der DIP Schalter Nr1 inaktiv. Die Temperaturgenauigkeit ist auf +/- 0.25C eingestellt. |



| Fonctionnalités de régulation | TPI (Proportionnalité Intégrale)   | Span (Ecart)  |
|-------------------------------|--|---|
| Fonctionnement                | Quand TPI est sélectionné sur l'interrupteur DIP N°2, l'interrupteur N°1 est activable. Vous pouvez choisir le nombre de Cycles Par Heure entre un niveau de confort bas (6CPH) ou un plus haut niveau (9CPH). | Quand Span est sélectionné sur l'interrupteur DIP N°2, l'interrupteur N°1 n'est pas activable. La précision de température est réglée sur +/- 0,25°C. |



| Bedienung  | TPI   | Span  |
|------------|---|---|
| In werking | Als TPI is geselecteerd op DIP Switch nr. 2, dan is DIP Switch nr. 1 functioneel. U kunt het aantal cycli per uur kiezen tussen laag comfort (6CPH) en hoog comfort (9CPH). | Als u Span kiest op DIP Switch nr. 2, dan werkt DIP Switch nr. 1 niet. De accurateitheid van de temperatuur is dan ca 0,25 C. |

### Smart plug LED indication

### Indication de la prise intelligente à LED

### Zwischenstecker LED Indikator

### Ledindicatie smart plug



|  |   |
|--|---|
|  | Solid Red - paired, smart plug is off   |
|  | Solid Green - paired, smart plug is on  |
|  | 1. Pulsating red - waiting for pairing<br>2. Slow Flash red - overheat protection<br>3. Flashing red - safe mode, lost connection with thermostat and smart plug is off |
|  | Flashing Green - in test pairing mode   |
|  | Flashing Red and Green -fail safe mode, lost connection with thermostat, smart plug is on   |



|  |   |
|--|---|
|  | Dauerhaft Rot - verbunden, Stecker ist aus  |
|  | Dauerhaft Grün - verbunden, Stecker ist an  |
|  | 1. Pulsierendes Rot - wartend auf Verbindung<br>2. Langsam Rot blinkend - Überhitzungsschutz<br>3. Rot blinkend - Sicherheitsmodus, Verbindung mit dem Thermostat verloren und Stecker ist aus. |
|  | Grün Blinkend - Test Modus  |
|  | Grün und Rot blinkend - Sicherheitsmodus, Verbindung mit dem Thermostat verloren, Stecker ist an  |



|  |  |
|--|--|
|  | Rouge fixe - apparié, la prise intelligente est éteinte  |
|  | Vert fixe - apparié, la prise intelligente est allumée   |
|  | 1. Rouge pulsant - en attente d'appariement<br>2. Rouge clignotant lentement - sécurité anti-surchauffe<br>3. Rouge clignotant - mode sécurisé, connexion perdue avec le thermostat et la prise intelligente est éteinte |
|  | Vert clignotant - en mode appariement d'essai  |
|  | Rouge et vert clignotant - échec du mode sécurisé, connexion perdue avec le thermostat et la prise intelligente est allumée  |



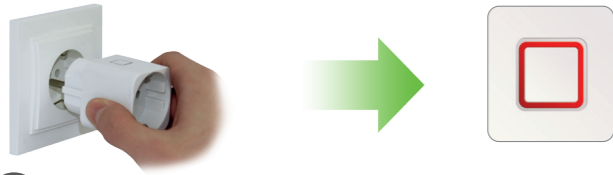
|  |   |
|--|---|
|  | Vast rood - gekoppeld, smart plug staat uit   |
|  | Vast groen - gekoppeld, smart plug staat aan  |
|  | 1. Pulserend rood - wachtend op koppeling<br>2. Langzaam knipperend rood-oververhittingsbescherming<br>3. Knipperend rood - veilige modus, onderbroken verbinding met thermostaat en smart plug staat uit |
|  | Knipperend groen - in testkoppelingsmodus   |
|  | Knipperend rood en groen - 'fail-safemodus, onderbroken verbinding met thermostaat, smart plug staat aan  |



- If the thermostat loses connection with the Smart Plug, the Smart Plug goes into fail safe mode after 22 minutes. In this mode you still can operate your Smart Plug manually (by pressing the button on the device).
- Sollte der Thermostat die Verbindung mit dem Stecker verlieren wird dieser nach 22 Minuten in den Sicherheitsmodus wechseln. In diesem Modus können Sie den Stecker manuell bedienen (Knopfdruck auf dem Stecker).
- Si le thermostat perd la connexion avec la prise intelligente, la prise intelligente bascule en mode de sécurité intégrée au bout de 22 minutes. Avec ce mode, vous pouvez quand même faire fonctionner votre prise intelligente manuellement (en appuyant sur le bouton sur l'appareil).
- Als de verbinding tussen de thermostaat en de smart plug onderbroken wordt, gaat de smart plug in 'fail-safe'-modus na 22 minuten. In deze modus kunt u uw smart plug nog steeds handmatig bedienen (door op de knop van het apparaat te drukken).



🇬🇧 Installation - Step 1      🇩🇪 Installation – Schritt 1  
🇫🇷 Installation – Etape 1      🇮🇹 Installatie – Stap 1



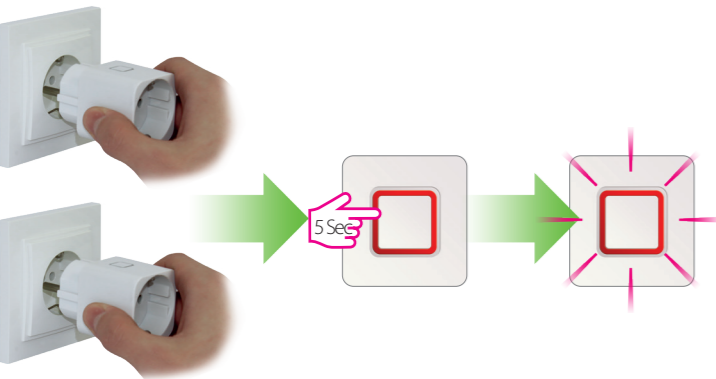
**i**

- 🇬🇧 The thermostat and the smart plug are pre-paired from the factory if purchased as a pack. If not, follow thermostat pairing process.
- 🇩🇪 Der Thermostat und der Zwischenstecker sind ab Werk bereits miteinander verbunden wenn diese im Paket gekauft wurden. Wenn nicht befolgen Sie die Anleitung des Thermostates.
- 🇫🇷 Le thermostat et la prise intelligente sont déjà appariés en usine s'ils sont achetés par lot. Si ce n'est pas le cas, suivez le processus d'appariement du thermostat.
- 🇮🇹 De thermostaat en de smart plug zijn vooraf gekoppeld in de fabriek, indien ze als een pakket zijn gekocht. Zo niet, volgt u het thermostaatkoppelingsproces.

🇬🇧 Installation – Step 2      🇩🇪 Installation – Schritt 2  
🇫🇷 Installation – Etape 2      🇮🇹 Installatie – Stap 2



🇬🇧 Thermostat pairing process      🇩🇪 Thermostat Pairing Modus  
🇫🇷 Processus d'appariement du thermostat      🇮🇹 Thermostaatkoppelingsproces



**i**

- 🇬🇧 In case you have more than 1 smart plug, set **ALL** the smart plugs into pairing mode and start the pairing process. The LED will flash red when the plug is in pairing mode.
- 🇩🇪 Sollten Sie mehr als einen Stecker haben setzen Sie **ALLE** Stecker in den pairing-Modus. Die LED blinkt Rot im pairing-Modus.
- 🇫🇷 Si vous avez plus de 1 prise intelligente, réglez **TOUTES** les prises intelligentes sur le mode appariement et démarrez le processus d'appariement. La LED clignotera en rouge lorsque la prise sera en mode appariement.
- 🇮🇹 Indien u meer dan 1 smart plug hebt, stelt u **ALLE** smart plugs in koppelingsmodus in en start u het koppelingsproces. Het lampje zal rood knipperen wanneer de plug in koppelingsmodus is.

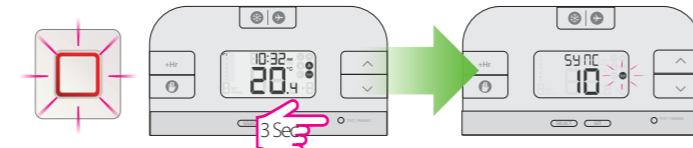
🇬🇧 Put the thermostat into pairing mode, by pressing the pair button for 3 seconds. After the smart plug is paired with the thermostat, the LED is steady red.

🇩🇪 Setzen Sie den Thermostaten in den Verbindungsmodus indem Sie die Pair-Taste für 3 Sekunden gedrückt halten. Nachdem die Stecker verbunden sind leuchten die LED konstant Rot.

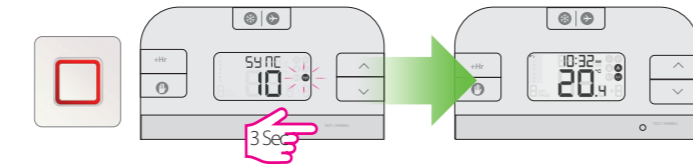
🇫🇷 Mettez le thermostat en mode appariement en appuyant sur le bouton appariement pendant 3 secondes. Une fois la prise intelligente appariée avec le thermostat, la LED est rouge fixe.

🇮🇹 Zet de thermostaat in koppelingsmodus, door de koppelingsknop gedurende 3 seconden ingedrukt te houden. Nadat de smart plug is gekoppeld met de thermostaat, zal het lampje vast rood branden.

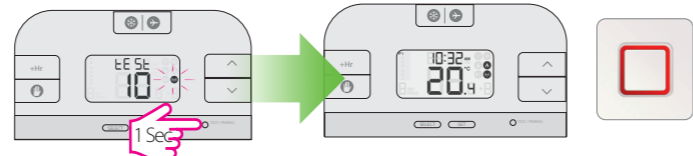
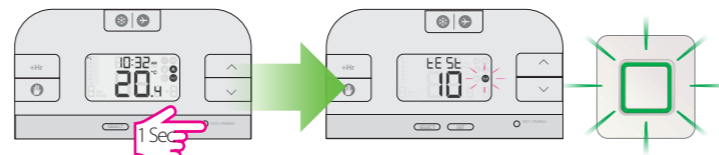
🇬🇧 Begin pairing process      🇩🇪 Start des Verbindungsprozesses  
🇫🇷 Commencez le processus d'appariement      🇮🇹 Start het koppelingsproces



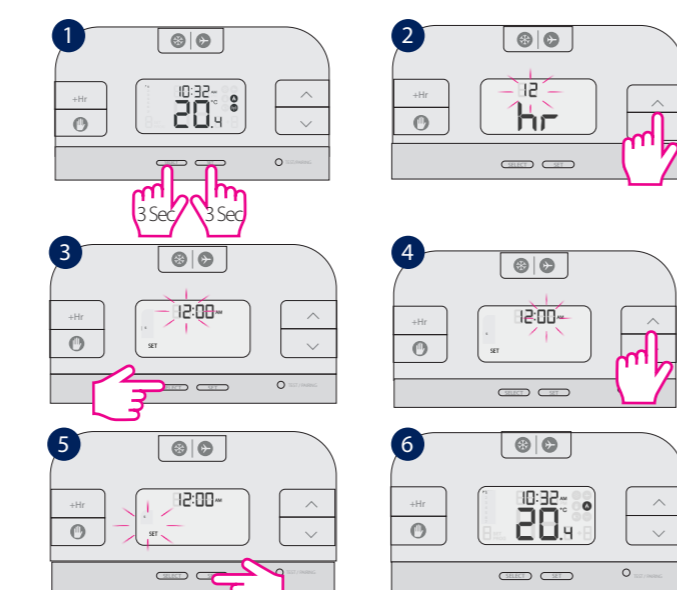
🇬🇧 End pairing process      🇩🇪 Ende des Verbindungsprozesses  
🇫🇷 Terminez le processus d'appariement      🇮🇹 Test het koppelingsproces



🇬🇧 Test the pairing process      🇩🇪 Testen Sie den Pairing Modus  
🇫🇷 Tester le processus d'appariement      🇮🇹 Test het koppelingsproces

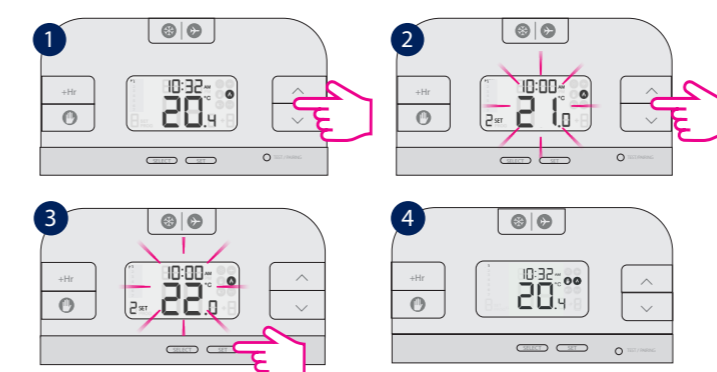


🇬🇧 Setting hour and day      🇩🇪 Stunden und Tageseinstellung  
🇫🇷 Réglage de l'heure et de la date      🇮🇹 Uur en dag instellen

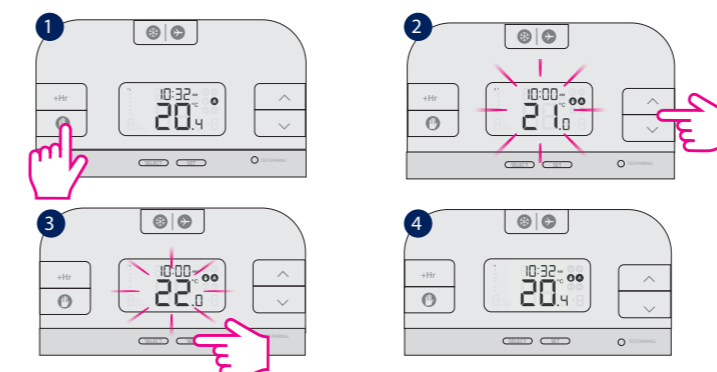


🇬🇧 Continue with the same steps for setting the Day. Press Set to return to the Main Screen.  
🇩🇪 Wiederholen Sie die selben Schritte für den Tag. Betätigen Sie Set um auf dem Hauptbildschirm zurück zu gehen.  
🇫🇷 Suivez les mêmes étapes pour le réglage de la date. Appuyez sur « Set » (Réglage) pour retourner à l'écran principal.  
🇮🇹 Gebruik dezelfde procedure om de dag in te stellen. Druk op Instellen om terug te keren naar het hoofdscherm.

🇬🇧 Temporary override      🇩🇪 Kurzfristige Änderung  
🇫🇷 Neutralisation temporaire      🇮🇹 Tijdelijk negeren



🇬🇧 Permanent override      🇩🇪 Dauerhafte Änderung  
🇫🇷 Neutralisation permanente      🇮🇹 Permanent negeren



🇬🇧 Setting programs      🇩🇪 Programmeinstellungen  
🇫🇷 Réglages des programmes      🇮🇹 Programma's instellen

🇬🇧 You can create personalized programs for your controller. You have the option to choose between a 5-2 days program or a daily one by using parameter d04 from Installer mode.  
🇩🇪 Sie können beim Raumthermostaten eigene Temperaturprofile hinterlegen. Sie haben die Wahl zwischen einer 5/2 Tage Programmierung oder einer täglichen Programmierung mittels der d04 Parameter auf der Profiebene zu wählen.  
🇫🇷 Vous pouvez créer des programmes personnalisés pour votre contrôleur. Vous avez le choix entre les programmes 5-2 jours ou jour par jour en utilisant le paramètre d04 dans le mode installateur.  
🇮🇹 U kunt persoonlijke programma's voor uw controller instellen. U heeft de keuze tussen het programma 5 en 2 dagen of dagelijks door de parameter te selecteren d04 bij het programmeren.



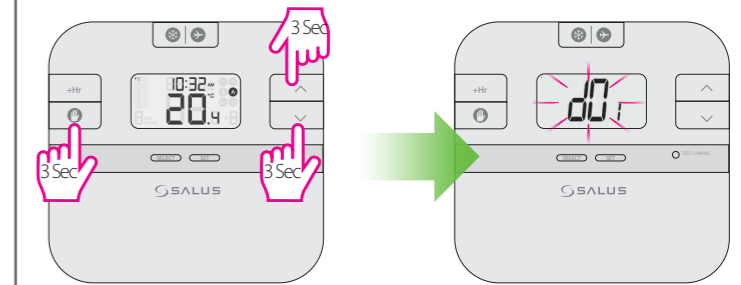
🇬🇧 Use ^ and v to select Weekend/Weekday, press **SELECT** to confirm your option. Follow the same steps for setting the hour, minutes and temperature. After you have done all the changes, please press SET to confirm all your choices and to return to the Main Screen.

🇩🇪 Betätigen Sie ^ und v um Wochenende/ Wochentage auszuwählen, betätigen Sie **SELECT** um Ihre Auswahl zu bestätigen. Folgen Sie den selben Schritten um Stunden, Minuten und Temperatur einzustellen. Nachdem Sie alle Änderungen vorgenommen haben betätigen Sie SET um Ihre Auswahl zu bestätigen und um auf den Hauptbildschirm zurück zu gehen.

🇫🇷 Utilisez ^ et v pour sélectionner Week-end/Semaine, appuyez sur **SELECT** pour confirmer votre choix. Suivez les mêmes étapes pour régler l'heure, les minutes et la température. Une fois ces changements effectués, veuillez appuyer sur « SET » (Réglage) pour confirmer l'ensemble de vos choix et revenir à l'écran principal.

🇮🇹 Gebruik ^ en v om weekend/weekdag te selecteren, druk op **SELECT** om uw optie te bevestigen. Volg dezelfde procedure om het uur, de minuten en de temperatuur in te stellen. Nadat u klaar bent met alle wijzigingen, drukt u op **INSTELLEN** om al uw keuzes te bevestigen en terug te keren naar het hoofdscherm.

🇬🇧 Installer mode      🇩🇪 Installateur-Modus  
🇫🇷 Mode Installateur      🇮🇹 Installatiemodus



🇬🇧 Press the three buttons together for 3 seconds. Use **ENTER** to select dxx parameter, ^ or v to change parameter value and **OK** to confirm.  
🇩🇪 Halten Sie diese 3 Tasten für 3 Sekunden gemeinsam gedrückt. Verwenden Sie **ENTER** um dxx Parameter auszuwählen, ^ oder v um den Parameterwert zu verändern und **OK** zum bestätigen.  
🇫🇷 Maintenez les trois touches simultanément enfoncées pendant 3 secondes. Utilisez **ENTER** pour sélectionner le paramètre dxx, ^ ou v pour modifier la valeur du paramètre et **OK** pour confirmer.  
🇮🇹 Druk de drie knoppen tegelijk in gedurende 3 seconden. Gebruik **ENTER** om dxx-parameter te selecteren, ^ of v om de parameterwaarde te wijzigen en **OK** om te bevestigen.

🇬🇧 Parameter

| dxx | Function                       | Parameter         | Default value |
|-----|--------------------------------|-------------------|---------------|
| d01 | Temperature display increments | 0.1 or 0.5°C      | 0.5°C         |
| d02 | Temperature offset             | +/-3.0°C          | 0.0°C         |
| d03 | Frost setpoint                 | 5.0-17.0°C        | 5.0°C         |
| d04 | Programmer selection           | 5/2 or 24 hr (7d) | 52d           |

🇩🇪 Parameter

| dxx | Funktion                            | Parameter          | Standardwert |
|-----|-------------------------------------|--------------------|--------------|
| d01 | Schrittgrößen der Temperaturanzeige | 0,1 oder 0,5 °C    | 0,5 °C       |
| d02 | Temperatur-Offset                   | +/-3,0 °C          | 0,0 °C       |
| d03 | Frostschutz-Sollwert                | 5,0 - 17,0 °C      | 5,0 °C       |
| d04 | Programmauswahl                     | 5/2 oder 24St (7d) | 52d          |

🇫🇷 Paramètre

| dxx | Fonction                                  | Paramètre       | Valeur par défaut |
|-----|---|-----------------|-------------------|
| d01 | Affichage de la température par incrément | 0,1 ou 0,5 °C   | 0,5 °C            |
| d02 | Écart de température                      | +/-3,0 °C       | 0,0 °C            |
| d03 | Point de consigne antigel                 | 5,0-17,0 °C     | 5,0 °C            |
| d04 | Selection de programme                    | 5/2 ou 24H (7d) | 52d               |

🇮🇹 Parameter

| dxx | Functie                          | Parameter          | Standaardwaarde |
|-----|----------------------------------|--------------------|-----------------|
| d01 | Stappen voor temperatuurweergave | 0,1 of 0,5 °C      | 0,5 °C          |
| d02 | Temperatuurcompensatie           | +/-3,0 °C          | 0,0 °C          |
| d03 | Instelpunt voor bevrozing        | 5,0-17,0 °C        | 5,0 °C          |
| d04 | Programmeerkeuze                 | 5/2 of 24 uur (7d) | 52d             |